

# DEEp-Bridge学部生用カリキュラム

## Curriculum for undergraduates in DEEp-Bridge

2018年10月11日更新

Updated: October 11, 2018

DEEp-Bridge では、日本語のプレイスメントテストを受け、日本語能力を測った後、レベルに合わせて下記のような形で必修、選択必修科目を履修します。1 学期に 13 単位取得することが求められます。全学教育科目における語学の一部とスポーツは 1 単位、それ以外の全学教育科目と専門科目はすべて 2 単位です。

After taking the Japanese Placement Test to measure Japanese language proficiency, DEEp-Bridge participants register for required and semi-elective subjects that match their level as described below. Participants must earn 13 credits per term including the mandatory Research Seminar 2 credits. Japanese language and sport classes in General Education Course are one credit.

科目種別 Category		講義コード Course code	科目名 Course name		単位 Credit	要件単位 Required Credits
レベル 4 中級  Level 4 Intermediate	必修科目 Compulsory	研究ゼミ Research Seminar	RS430 中級研究ゼミ Intermediate Research Seminar		2	2
		日本語教育プログラム ★JLPK	中級日本語 Intermediate Japanese	中級日本語総合 Intermediate Comprehensive Japanese Grammar/Reading	4	6
			日本語漢字・語彙 Japanese Kanji/Vocabulary	中級日本語漢字・語彙 Intermediate Japanese Kanji/Vocabulary	2	
				入門日本語漢字・語彙 Beginning Japanese Kanji/Vocabulary	2	
				初級日本語漢字・語彙 Basic Japanese Kanji/Vocabulary	2	
				初中級日本語漢字・語彙 Pre-Intermediate Japanese Kanji/Vocabulary	2	
	選択必修科目 Elective-Compulsory	CB13208	異文化理解実践 Intercultural Understanding	IU430	2	6
		CB54208	出身国・地域を日本から見る Seeing Home Country and Area from Japan	SC430	2	
		CB34210	日本社会と文化 Understanding Japanese Society and Culture	UJ430	2	
		CB33237	宮城の地域課題を観光ビジネスによって解決せよ Solve regional problems in Miyagi through tourism business	PB480	2	
		CB43227	マルチメディアを活用した日本語 Multimedia based Japanese Learning	MM430	2	
		CB44207	日本語と英語で読む日本文学 Japanese literature in English & Japanese	ML000	2	
	その他 【指導言語:英語】 Language of instruction: English	全学教育と各部局のシラバスを参照してください。 Please refer to the syllabi of General Education and specialized subjects in the faculties.				

★JLPK: Japanese Language Program at Kawauchi campus

科目種別 Category		講義コード Course code	科目名 Course name		単位 Cred	要件単位 Required
レベル 5 中上級  Level 5 Upper-Intermediate	必修科目 Compulsory	研究ゼミ Research Seminar	RS530	中上級研究ゼミ Upper-intermediate Research Seminar	2	2
		日本語教育プログラム ★JLPK	C560	中上級日本語 Upper-Intermediate Japanese	2	3-4
			K500	中上級日本語漢字・語彙 Upper-Intermediate Japanese Kanji/Vocabulary	1	
			K101	入門日本語漢字・語彙 Beginning Japanese Kanji/Vocabulary	2	
			K102		2	
			K201	日本語漢字・語彙 Japanese Kanji/Vocabulary	2	
			K202		2	
			K300	初中級日本語漢字・語彙 Pre-Intermediate Japanese Kanji/Vocabulary	2	
			K400	中級日本語漢字・語彙 Intermediate Japanese Kanji/Vocabulary	2	
		CJ500	中上級 日本文化演習 Upper-Intermediate Japanese Culture Seminar	古文入門 An introduction to Classical Japanese Writings	2	7-8
				漢文入門 An Introduction to Sino-Japanese Writings	1	
				くずし字入門 An Introduction to Early Modern Handwritten Sources	1	
	選択必修科目 Elective-Compulsory	国際共修ゼミ International co-learning classes  *Level 4 の未履修の科目も履修可能。 Students may register for International co-learning classes that they did not take at Level 4.  【指導言語: 日本語】 Language of instruction: Japanese	CB32243	留学生と日本人学生の協働プロジェクト 2 Collaborative Project	CP530	2
			CB13207	日本文化を考える Thinking about Japanese Culture	JC530	2
			CB24248	映画に見る日本語と日本文化 Japanese Language and Culture in Movies	JM500	2
			CB25226	歌に学ぶ日本の言葉と心 Japanese Language and Culture in Songs	JS500	2
			CB31227	日本語の多様性を考える Language Varieties in Japanese	LV500	2
			CB43228	多文化日本を生きる Living in Multicultural Japanese Society	MC500	2
			CB13206	コミュニケーションスキルアップのための演劇的ワークショップ・展開編 Playback Theater Workshop : advanced	PW500	2
			CB32279	伝統文化を通じた日本理解 Japanese Traditional Culture	TC530	2
			CB44207	日本語と英語で読む日本文学 Japanese literature in English & Japanese	ML000	2
		その他 【指導言語: 英語】 Language of instruction: English	全学教育と各部局のシラバスを参照してください。 Please refer to the syllabi of General Education and Specialized subjects in faculties.			

◆ : 「指導言語 : 日本語」の科目を6単位以上履修することが望ましい  
6 or more credits in subjects taught in Japanese recommended

★JLPK: Japanese Language Program at Kawauchi campus

科目種別 Category		講義コード	科目名 Course name			単位 Credit	要件単位 Required		
必修科目 Compulsory 研究ゼミ Research Seminar		RS630	上級研究ゼミ Advanced Research Seminar			2	2		
レベル 6 上級  Level 6 Advanced	日本語教育プログラム ★JLPK	PH600	上級日本文化演習：前近代日本の歴史と思想 Pre-modern History and Thoughts in Japan			2	11-12	13	
		CJ500	中上級 日本文化演習 Upper-Intermediate Japanese Culture Seminar	古文入門 An introduction to Classical Japanese Writings		2			
		SW500		漢文入門 An Introduction to Sino- Japanese Writings		1			
		HS500		くずし字入門 An Introduction to Early Modern Handwritten Sources		1			
		K500	日本語漢字・語彙 Japanese Kanji/Vocabulary	中上級日本語漢字・語彙 Upper- Intermediate Japanese Kanji/Vocabulary		1			
		K101		入門日本語漢字・語彙 Beginning Japanese Kanji/Vocabulary		2			
		K102				2			
		K201		初級日本語漢字・語彙 Basic Japanese Kanji/Vocabulary		2			
		K202				2			
		K300		初中級日本語漢字・語彙 Pre- Intermediate Japanese Kanji/Vocabulary		2			
		K400		中級日本語漢字・語彙 Intermediate Japanese Kanji/Vocabulary		2			
		日本語科目 Japanese Language	CB44203	日本語 D-J Japanese D-J	D-1	S690			1
			CB44204		D-2				
			CB22205		F-1	L690			1
			CB22206		F-2				
			CB43205		H-1	W690			1
			CB43206		H-2				
			CB23204		J-1	R690			1
			CB23205		J-2				
	国際共修ゼミ International co-learning classes  *Level 5 の未履修の科目 も履修可能。 Students may register for International co-learning classes that they did not take at Level 5	CB21206	グローバル・コミュニケーション Global Communication		GC680	a	2		
		CB23245				b			
		CB15205	異文化コミュニケーション学基礎 Intercultural Communication Studies: Basics		IC600		2		
		CB42215	近代日本の歴史と思想 Intellectual History of Modern Japan		MH600		2		
		CB24251	文章による議論の方法 Writing an Argument		WA600		2		
		CB44207	日本語と英語で読む日本文学 Japanese literature in English & Japanese		ML000		2		
	その他全学教育科目 General Education		その他全学教育科目と専門科目については、部局のシラバスを参照してください。 Please refer to the syllabi of General Education and specialized subjects in the faculties.						
	専門科目 Specialized subjects								

★JLPK: Japanese Language Program at Kawauchi campus

## 【研究ゼミ Research Seminar】

4 技能を総合的に使用しながら、大学で学んだり、研究したりするのに必要な日本語の技能や知識、運用力を身につける。指導教員から助言を得ながら、学期の最後に行う自身の研究に関する口頭発表の準備を行う。

Students use the "4 skills" to obtain the Japanese language proficiency, knowledge, and practical skills necessary to study and do research at the university level. While students prepare an oral presentation on their own research for the end of the term, they will receive feedback not only from instructors but also from their supervisors.

レベル Level	4	<p>自分の専門や関心のあるテーマについて、筋道立ててプレゼンテーションするための基礎的な能力を身につける。日本語または英語や母語で読んだ文献について、日本語で文献レビューをする。発音指導にも力を入れる。</p> <p>Students will gain basic abilities related to giving coherent presentations on their own majors and themes of interest. They will write reports and reviews in Japanese on documents they have read in Japanese, English, and their native languages. Special attention will be given to pronunciation.</p>
	5	<p>自分の専門や関心のあるテーマについて、筋道立ててプレゼンテーションするための基礎的な能力を実践的に身につける。日本語で読んだ文献について、日本語でレポートを書いたり文献レビューをしたりする。発音指導にも力を入れる。</p> <p>Students will gain basic, practical abilities related to giving coherent presentations on their own majors and related themes. They will write reports and reviews in Japanese on documents they have read in Japanese. Special attention will be given to pronunciation.</p>
	6	<p>専門分野のレポート、論文、専門書、新聞記事などの論理的な文章を理解したり、専門分野の授業を聞いたり口頭発表をしたりするために必要なアカデミック・ジャパニーズの練習をする。発音指導にも力を入れる。</p> <p>Students will learn academic Japanese necessary to read logical writing such as reports in specialized fields, academic articles, specialized books, newspaper articles etc., understand classes in specialized subjects, and give oral presentations. Special attention will be given to pronunciation.</p>